



Santa Ana Unified School District

Jerry Almendarez
Superintendent of Schools

A 27 de marzo del 2020

Estimada comunidad del Distrito Escolar Unificado de Santa Ana (SAUSD),

Quisiera tomar un momento para darles información actualizada acerca del cierre temporal de todas las escuelas de SAUSD que tenemos en vigor como medida de precaución para ayudar a frenar la propagación del Coronavirus (COVID-19).

SAUSD, como muchos otros distritos escolares en el estado de California, tiene el compromiso de hacer nuestra parte para evitar la creciente crisis nacional de salud pública causada por el Coronavirus (COVID-19). La salud y seguridad de nuestros alumnos, familias, comunidad, personal y socios educativos es nuestra inquietud principal y enfoque durante esta crisis.

Hoy, SAUSD determinó que, en interés de la salud pública, las escuelas de SAUSD ahora permanecerán cerradas a los alumnos y el personal hasta el viernes 1º de mayo del 2020, y actualmente la enseñanza está programada para reanudar el lunes 4 de mayo del 2020. Estas fechas están sujetas a cambio a medida que recibimos mayor orientación de la Agencia de Salud del Condado de Orange, el Departamento de Educación del Condado de Orange y los Centros para el Control y Prevención de Enfermedades.

Aunque no hay casos confirmados de coronavirus (COVID-19) relacionados con SAUSD, se está tomando esta medida por una abundancia de precaución. Esta no es una decisión que tomamos a la ligera, pues sabemos que el cierre temporal de nuestro Distrito tiene tremendas repercusiones sobre nuestros alumnos y familias. Sin embargo, tenemos la seguridad de que este es el curso adecuado en este momento y estamos tomando todas las medidas de precaución para garantizar la seguridad y bienestar de todos nuestros colaboradores.

Es de particular importancia ahora hacer nuestra parte para frenar la propagación del Coronavirus (COVID-19), ya que un aumento en las pruebas está indicando que hay mayores cifras de casos confirmados del Coronavirus (COVID-19) localmente. El jueves, la Agencia de Salud del Condado de Orange reportó que la cantidad total de casos del Coronavirus (COVID-19) en el Condado de Orange es 256, comparado con 69 del día previo. Esto sirve como un recordatorio de la importancia de quedarse en casa y practicar el distanciamiento social cuando salga de su hogar para realizar actividades esenciales.

Durante el período del cierre escolar, continuaremos sirviendo alimentos nutritivos gratuitos a todos los niños de 1 a 18 años en 13 escuelas selectas tres veces por semana. Son repartidos en modo “para llevar” que protege la seguridad de nuestros alumnos y el personal escolar. Por favor recuerde practicar el distanciamiento social cuando recoja los alimentos por preocupación por la salud de los alumnos, padres y personal, quienes se están arriesgando al dar un paso al frente para asegurar que nuestros

1601 East Chestnut Avenue, Santa Ana, CA 92701-6322 (714) 558-5501

BOARD OF EDUCATION

Rigo Rodriguez, Ph.D., President • Valerie Amezcua, Vice President
Alfonso Alvarez, Ed.D., Clerk • John Palacio, Member • Carolyn Torres, Member

alumnos reciban alimento. Para ver el horario de distribución de alimentos, visite www.sausd.us/coronavirus.

Para mantener a nuestros alumnos de SAUSD activos en el aprendizaje durante este tiempo, hemos creado materiales didácticos accesibles a los alumnos en plataformas impresas y en línea para para minimizar el impacto en el aprendizaje estudiantil y cualquier pérdida de días de enseñanza. Los documentos en línea están accesibles mediante el sitio web del distrito en www.sausd.us/coronavirus.

También deseamos recordar a nuestra comunidad de SAUSD que estamos recopilando recursos que pueden ser de ayuda e interés para nuestras familias y vecinos en este momento y los estamos subiendo a nuestro sitio web en www.sausd.us/coronavirus. Se están agregando a diario volantes nuevos con recursos en temas como recursos de salud mental, programas de distribución de alimentos y más, como un servicio para nuestra comunidad.

Además, el Condado de Orange tiene recursos disponibles para las personas que estén experimentando preocupación o ansiedad relacionada con el Coronavirus (COVID-19). Se anima a los residentes a llamar al 855-625-4657 o visitar www.ochealthinfo.com/oclinks para hablar o chatear con un navegador clínico capacitado. Si tienen preguntas médicas, pueden llamar a la Línea de remisión de salud de la Agencia de Salud del Condado de Orange al número 800-564-8448 o visiten occovid19.ochealthinfo.com.

A medida que nos acercamos al final del año escolar, estaremos sopesando si cancelar todas las actividades de fin de año, a fin de acatar las directrices de distanciamiento social por la salud y seguridad de nuestras comunidades escolares. Tomaremos una decisión en las próximas semanas y nos aseguraremos de informar a todos los colaboradores del resultado.

Para concluir, nuevamente quiero agradecer a todos por su paciencia y confianza a medida que continuamos ajustándonos a la situación en rápida evolución. Esta es una situación fluida y SAUSD está trabajando para brindarles la orientación más actual y clara.

Les brindaremos información adicional a medida que esté disponible. Por favor asegúrense de visitar www.sausd.us, y conéctese con la escuela de su hijo/a para más actualizaciones.

Atentamente,



Jerry Almendarez
Superintendente de Escuelas
Distrito Escolar Unificado de Santa Ana